

CERTYFIKAT ZGODNOŚCI typu WE
nr 0036 CPD RG 04 11
(rewizja 5)

Zgodnie z dyrektywą 89/106/EEC Rady Wspólnoty Europejskiej z dnia 21 grudnia 1988 o aproksymacji przepisów prawa, regulaminów oraz przepisów administracyjnych Członków Wspólnoty odnoszących się do konstrukcji produktów (Dyrektywa odnośnie konstrukcji produktu- CPD) wymieniona w dyrektywie 93/68/EEC Rady Wspólnoty Europejskiej z dnia 22 lipca 1993, stwierdza się, że produkty o konstrukcji:

**Wentylatory z własnym napędem do usuwania dymu
i ciepła model AXC(F)
typu:**

AXC 315 (F)	AXC 355 (F)	AXC 400 (F)
AXC 450 (F)	AXC 500 (F)	AXC 560 (F)
AXC 630 (F)	AXC 710 (F)	AXC 800 (F)
AXC 900 (F)	AXC 1000 (F)	AXC 1120 (F)
AXC 1250 (F)	AXC 1400 (F)	AXC 1600 (F)

(klasy zastosowań patrz załącznik do niniejszego certyfikatu)

Wprowadzane na rynek przez:

Systemair GmbH
Seehofer Starsse 45
D-97944 Windischbuch

I produkowane w fabryce:

Systemair GmbH
Seehofer Starsse 45
D-97944 Windischbuch

zostały poddane przez producenta fabrycznej kontroli produkcji a certyfikowana jednostka nr 0480 przeprowadziła wstępne badania zgodności istotnych charakterystyk produktu.

Certyfikowana jednostka TUV SUD Industrie Service GmbH wykonała wstępną kontrolę fabryki oraz fabrycznego systemu kontroli produkcji i sprawuje ciągły nadzór, ocenę i aprobatę fabrycznego systemu kontroli produkcji.

Ten certyfikat poświadcza, że wszystkie przepisy dotyczące atestacji zgodności oraz właściwości opisane w Aneksie ZA do normy:

EN 12101-3: 2002-02

są zastosowane i że produkt wypełnia wszystkie określone wymagania.

Certyfikat niniejszy został wydany po raz pierwszy 2009-02-02 i pozostaje ważny tak długo, jak długo wymagania zawierać się będą w załączonej specyfikacji technicznej albo warunki produkcji albo warunki kontroli produkcji nie zostaną znacząco zmodyfikowane i nie dłużej niż do 2016-06-30.

Monachium, 2011-05-30

Podpisano:

i.A.H.Reif

(Szef Klimatyzacji i Wentylacji)

Niniejszy certyfikat jest kopią w języku angielskim oryginału wydanego po niemiecku. W wypadku wątpliwości rozstrzygające jest brzmienie wersji oryginału.

TUV SUD Industrie Service GmbH, WESTENDSTRASSE 199, D-80868 Monachium

Tłumaczenie na j.polski z wersji angielskiej: Systemair.SA., 27-12-2012.

Model wentylatora	Klasa odporności temperaturowej i czasowej wg. EN 12101-03	Klasa obciążenia śniegowego	Obciążenie wiatrowe	Klasa zastosowań ^{*1}
AXC 315 (F)	F400 (120)	-	-	IB, IF, AB(WG), LB, VA, HA
AXC 355 (F)	F400 (120)	-	-	IB, IF, AB(WG), LB, VA, HA
AXC 400 (F)	F400 (120)	-	-	IB, IF, AB(WG), LB, VA, HA
AXC 450 (F)	F400 (120)	-	-	IB, IF, AB(WG), LB, VA, HA
AXC 500 (F)	F400 (120)	-	-	IB, IF, AB(WG), LB, VA, HA
AXC 560 (F)	F400 (120)	-	-	IB, IF, AB(WG), LB, VA, HA
AXC 630 (F)	F400 (120)	-	-	IB, IF, AB(WG), LB, VA, HA
AXC 710 (F)	F400 (120)	-	-	IB, IF, AB(WG), LB, VA, HA
AXC 800 (F)	F400 (120)	-	-	IB, IF, AB(WG), LB, VA, HA
AXC 900 (F)	F400 (120)	-	-	IB, IF, AB(WG), LB, VA, HA
AXC 1000 (F)	F400 (120)	-	-	IB, IF, AB(WG), LB, VA, HA
AXC 1120 (F)	F400 (120)	-	-	IB, IF, AB(WG), LB, VA, HA
AXC 1250 (F)	F400 (120)	-	-	IB, IF, AB(WG), LB, VA, HA
AXC 1400 (F)	F400 (120)	-	-	IB, IF, AB(WG), LB, VA, HA
AXC 1600 (F)	F400 (120)	-	-	IB, IF, AB(WG), LB, VA, HA

^{*1} – Klasy zastosowań wentylatorów:

LB: Wentylator dwufunkcyjny (oddymianie oraz wentylacja zasadnicza)

AB: Do stosowania poza zbiornikami dymu

ND: Wyłącznie do montażu na dachu

NA: Wyłącznie do montażu na ścianach zewnętrznych

IF: Do instalacji na zewnątrz budynków

WG: Wentylator izolowany

BG: Tylko na dachu ogrzewanych budynków

IB: Do instalowania wewnątrz zbiorników dymu.

Pieczęć TUV-Sud



Industrie Service

EC-CERTIFICATE OF CONFORMITY

0036 CPD RG04 11

(revision 5)

In compliance with the Directive 89/106/EEC of the Council of European Communities of 21 December 1988 on the approximation of law, regulations and administrative provisions of the Member States relating to the construction products (Construction Product Directive - CPD), amended by the Directive 93/68/EEC of the council of European Communities of 22 July 1993, it has been stated that the construction product

powered smoke and heat exhaust ventilator model range AXC (F) temperature time class: F400 (120) typ

AXC 315 (F)	AXC 355 (F)	AXC 400 (F)
AXC 450 (F)	AXC 500 (F)	AXC 560 (F)
AXC 630 (F)	AXC 710 (F)	AXC 800 (F)
AXC 900 (F)	AXC 1000 (F)	AXC 1120 (F)
AXC 1250 (F)	AXC 1400 (F)	AXC 1600 (F)

(Application classes see annex for this certificate)

placed on the market by

Systemair GmbH
Seehöfer Straße 45
D-97944 Windischbuch

and produced in the factory

Systemair GmbH
Seehöfer Straße 45
D-97944 Windischbuch

is submitted by the manufacturer to a factory production control and that the approved body Nr. 0480 has performed the **initial type-testing for the relevant characteristics of the product**. The approved body TÜV SÜD Industrie Service GmbH performed the **initial inspection of the factory and of the factory production control** and performs the **continuous surveillance, assessment and approval of factory production control**. This certificate attests that all provisions concerning the attestation of conformity and the performances described in Annex ZA of the standard

EN 12101-3: 2002-02

were applied and that the product fulfils all the prescribed requirements.

This certificate was first issued 2009-02-02 and remains valid as long as the conditions laid down in the harmonised technical specification in reference or the manufacturing conditions in the factory or the FPC itself are not modified significantly and latest on 2016-06-30.



München, 2011-05-30

[Signature]
i.A. H. Reif
(Head of ventilation and
air-conditioning)

This certificate is the English copy of the original German certificate. In any case of doubt the German version is binding.

TÜV SÜD INDUSTRIE SERVICE GMBH, WESTENDSTRASSE 199, D-80868 MÜNCHEN

TUV®

Annex to EC-Certificate of conformity
 Nr.: 0036 CPD RG04 11 dated 30.05.2011

Model	Temperature/time classification according to DIN EN 12101-3	Snow load class	Wind load	Application classes *1
AXC 315 (F)	F400 (120)	-	-	IB, IF, AB(WG), LB, VA, HA
AXC 355 (F)	F400 (120)	-	-	IB, IF, AB(WG), LB, VA, HA
AXC 400 (F)	F400 (120)	-	-	IB, IF, AB(WG), LB, VA, HA
AXC 450 (F)	F400 (120)	-	-	IB, IF, AB(WG), LB, VA, HA
AXC 500 (F)	F400 (120)	-	-	IB, IF, AB(WG), LB, VA, HA
AXC 560 (F)	F400 (120)	-	-	IB, IF, AB(WG), LB, VA, HA
AXC 630 (F)	F400 (120)	-	-	IB, IF, AB(WG), LB, VA, HA
AXC 710 (F)	F400 (120)	-	-	IB, IF, AB(WG), LB, VA, HA
AXC 800 (F)	F400 (120)	-	-	IB, IF, AB(WG), LB, VA, HA
AXC 900 (F)	F400 (120)	-	-	IB, IF, AB(WG), LB, VA, HA
AXC 1000 (F)	F400 (120)	-	-	IB, IF, AB(WG), LB, VA, HA
AXC 1120 (F)	F400 (120)	-	-	IB, IF, AB(WG), LB, VA, HA
AXC 1250 (F)	F400 (120)	-	-	IB, IF, AB(WG), LB, VA, HA
AXC 1400(F)	F400 (120)	-	-	IB, IF, AB(WG), LB, VA, HA
AXC 1600 (F)	F400 (120)	-	-	IB, IF, AB(WG), LB, VA, HA

*1: caption to application classes:

LB: dual purpose ventilator

AB: for use outside smoke reservoir

ND: only for use on a rooftop

NA: only for use in an outer wall

VA: applicable for vertical installation

HA: applicable for horizontal installation

ZB: Forced ventilation for motor over cooling duct necessary

IF: for use outside a building

WG: insulated ventilator

BG: only on top of heated buildings

IB: for use inside smoke reservoir